展覽保 Exhibition Package Insurance



Sun Flower Insurance Brokers Limited
Room 1108, Hing Yip Commercial Centre
282 Des Voeux Road Central, Hong Kong
Tel: (852) 2521-1881 Fax: (852) 2521-1919
Web: www.sunflower/VIP.com www.sunflower/VIP.com

中小企業花費大量金錢及時間籌備引人注目的展覽,以吸引有潛質的客戶。若因意外在展覽進行時,甚至之前發生,引起混亂及損失,又會怎樣? <展覽保> 是特意為滿足中小企業在展覽期間的保險需要而設。主要有五個保障範圍:

A great deal of time and money could be spent in giving attractive demonstration to potential clients. But what might happen if there's any disruption or damage during or even before the exhibition?

<Exhibition Package Insurance > is specially designed to protect SME who need insurance coverage during exhibition period. The coverage mainly includes five sections:

保障範圍 Coverage		投保額/責任限額 Sum Insured / Limit	
範圍(一) 場地建設及清拆 Section 1 Booth Setting	保障包括建設及清拆展覽攤位之裝修及其公眾責任。 This covers the property and public liability of establishing and demolishing of booth settings	工程额 港幣十萬 Contract Value HKD100,000 第三者責任額 每一事件及每一保期 港幣一千萬 Third Party Limit HK\$10M AOA/AOP	
範圍(二) 展覽期間之財物 Section 2 Property during Exhibition	保障包括展覽物品、傢俬裝修、機器及其他用於展覽會場的財物。 This covers exhibits, display materials, furniture, fixtures and other fittings, machinery, plant and other property being used or displayed within the area of the booth * 附加保障範圍 Extension under Section II - 玻璃及廣告招牌 Fixed Glass and Advertising Signs	港幣五十萬 HK0500,000 年	
	- 清理場地費用 Removal of Debris	HK\$5,000/glass; HK\$20,000 A0P 投保額百份之五 5% of Surn Insured	
	- 現金 Money - 個人意外保障 Personal Accident 死亡 Death 喪失一或兩隻肢 Loss of use of one or more limbs 單或雙目失明 Loss of sight of one or more eyes 永久完全傷殘 Permanent Total Disability 暫時完全傷殘 Temporary Total Disability	港幣三千 HK\$3,000 港幣五萬 HK\$50,000 港幣五萬 HK\$50,000 港幣五萬 HK\$50,000 港幣五萬 HK\$50,000 每週港幣二百五十元:最多104週 HK\$250 per week; Max. 104 weeks	
範圍(三) 陸上運輸 Section 3 Inland Transit	保障包括參展物品直接往返展覽會場的陸上運輸其間之損失:地域包括香港及廣東省內。 This protects the exhibitors against loss or damage for display property, which transit directly to/from the exhibition venue within the geographical area of Hong Kong, and Guangdong Province, PRC.	港幣十萬 HKD100,000	
範囲(四) 公眾責任 Section 4 Public Liability	此保障範圍包括參展商於會場內之公眾責任。 This section covers the liability required by the owner of the venue during the exhibition period.	每一事件及每一保期 港幣一千萬 HKD10,000,000 A0A/A0P	
範團(五) 勞工保險 Section 5 Employees' Compensation	此保障範圍包括參展商於展覽期間受僱員工之勞工保險,包括為展覽而聘請的臨時員工。但此保障只限於 - 香港合法居留人士 - 及其工作範圍只限於推銷或示範之員工 This covers the legal liability of Exhibitors for his/her employees who involve the job of the insured exhibition. This includes temporary or casual employees taken on just for the exhibition - Restricted to Hong Kong Resident only - Occupation restricted to Demonstrators / Sales only	港幣一億 HKD100,000,000	

展覽保 Exhibition Package Insurance



中国平安 PING AN

保险银行·投资

「展覽保」投保表絡 'Exhibition Package Insurance' Proposal Form

接保人姓名 Name of Insured 一大	/並い正株哲章 Plance comple		INSURED		免賠額		
通訊地址 Mailing Address 場地 Risk Venue	(請以正楷填寫 Please complete the following section in ENGLISH using block letters)						
### Risk Venue	投保人姓名 Name of Insured						
展覧館 Exhibition 商場 Shopping Mail 露天場地 Open Area 接絡電話	通訊地址 Nailing Address				II. 承保和 - 於器		
展覽館 Exhibition 商場 Shopping Mail 露天場地 Open Area III. 承 III. Sec I	易地 Risk Venue				港幣 - 在非		
語答道註	展覽館 Exhibition	商場 Shoppin	ng Mail 图 露:	天場地 Open Area	每次 - 其他		
The file of the Event GC保日期 Period of Insurance From 至 To I. Sec C T GC保財物資料 INFORMATION OF INSURED PROPERTY II. Sec C T II. Sec C T III. Sec FREMIUM TABLE Extinibition Hall HK\$ III. Sec FROM Within 7 days 1,500 2,000 2,700 4天內 Within 14 days 2,300 2,800 3,500 GC天內 Within 30 days 2,800 3,200 4,000 GC天內 Within 30 days 2,800 3,700 5,000 Extinibition Hall HK\$ FROM Within 60 days 3,200 3,700 5,000 Extinibition Hall HK\$ FROM Within 60 days 3,200 3,700 5,000 Extinibition Hall HK\$ FROM Within 60 days 3,200 3,700 5,000 Extinibition Hall HK\$ FROM Within 60 days 3,200 4,000 FROM Coverage: \$\text{ \text{\text{\text{de}} \text{ \text{\text{\text{W}} \text{\te		III. 承保 - 每次					
## From 至 To ## I. Sec	長覽名稱 itle of the Event				IV. 承保! - 於第		
1. Set	及保日期 Period of Insura	nce			The follo		
Line	From	至	To		I. Section		
II. Set	n. /C D.Lake Strate)	TOTAL STORY OF	NE INCLINED I	DOODEDTY.	- Own - Third		
Exhibition Hall HK\$ Shopping Mail HK\$ Upen Area HK\$ UV. Se - F UV. Se UV. Se - F UV. Se UV					wate with		
大内 Within 7 days	呆費表 PREMIUN				with with - HKD: dama - HKD:		
O天内 Within 30 days 2,800 3,200 4,000 の天内 Within 60 days 3,200 3,700 5,000 戦争 War, 0 ©圏 Coverage: 範園 (一) Section 1	呆費表 PREMIUM	展覽館 Exhibition Hall	Shopping Mail	Open Area	with - HKD: dama		
0天內 Within 60 days 3,200 3,700 5,000 戦爭 War, 0 節圏 Coverage: 節圏 (一) Section 1 節圏 (四) Section 4 節圏 (五) Section 5 節圏 (五) Section 5 節圏 (五) Section 5 節圏 (五) Section 5 で 範圏 (五) Section 5 で 範圏 (三) Section 3 ②全部 ALL 核子/ Terror 10% premium reduction can be applied for waiving one section cover.		展覽館 Exhibition Hall HK\$	Shopping Mail HK\$	Open Area HK\$	with - HKD: dam: - HKD: III. Sectio		
War, U 「範圍(一) Section 1	天內 Within 7 days	展覽館 Exhibition Hall HK\$	Shopping Mail HK\$	Open Area HK\$ 2,700	with - HKD: dam: - HKD: III. Sectio - HKD: IV. Sectio		
範圍(四)Section 4	天內 Within 7 days 4天內 Within 14 days	展覽館 Exhibition Hall HKS 1,500 2,300	Shopping Mail HK\$ 2,000	Open Area HK\$ 2,700 3,500	with - HKD: dam: - HKD: III. Sectio - HKD: IV. Sectio		
Nucle. Nucle. Region in reduction can be applied for waiving one section cover. Region in reduction can be applied for waiving one section cover. Region in reduction can be applied for waiving one section cover. Region in reduction i	天內 Within 7 days 4天內 Within 14 days 0天內 Within 30 days	展覽館 Exhibition Hall HK\$ 1,500 2,300	Shopping Mail HK\$ 2,000 2,800 3,200	Open Area HK\$ 2,700 3,500 4,000	with - HKD: dams - HKD: W. Sectio - HKD: W. Sectio - HKD: - 股不		
超過港幣三千点。 Insured can pay additional HK\$ 250 for each additional limit of indemnity HK\$5M in Section 4 but subject to total limit not exceeding HK\$30M. 「作範圍 估計工作人員數目 薪酬 在惡	天內 Within 7 days 4天內 Within 14 days 0天內 Within 30 days 0天內 Within 60 days 意圖 Coverage:	展覽館 Exhibition Hall HK\$ 1,500 2,300 2,800 3,200 範圍(一)Section 範圍(二)Section	Shopping Mail HK\$ 2,000 2,800 3,200 3,700 1 □ 範圍(2 □ 範圍(Open Area HK\$ 2,700 3,500 4,000 5,000 四) Section 4 五) Section 5	with - HKD: dama - HKD: III. Sectio - HKD: IV. Sectio - HKD:		
	天內 Within 7 days 4天內 Within 14 days 0天內 Within 30 days 0天內 Within 60 days 0匿 Coverage:	展覽館 Exhibition Hall HKS 1,500 2,300 2,800 3,200 範圍(一)Section 範圍(三)Section	Shopping Mail HK\$ 2,000 2,800 3,200 3,700 1	Open Area HK\$ 2,700 3,500 4,000 5,000 四) Section 4 五) Section 5	with - HKD: dam: - HKD: W. Sectio - HKD: W. Sectio - HKD: - 般不 戰爭、冷 War, Civil		
lescription Estimated No. of Employees Salary 場地 Adver	天內 Within 7 days 4天內 Within 14 days 0天內 Within 30 days 0天內 Within 60 days 0天內 Within 60 days 6圍 Coverage:	展覽館 Exhibition Hall HKS 1,500 2,300 2,800 3,200 範圍(一)Section 範圍(二)Section 範圍(三)Section 範圍(三)Section 能國(三)Section	Shopping Mail HK\$ 2,000 2,800 3,200 3,700 1	Open Area HK\$ 2,700 3,500 4,000 5,000 四) Section 4 五) Section 5 LL	with - HKD: dam - HKD: III. Sectio - HKD: IV. Sectio - HKD: - HKD: Way, Civil 恐怖襲雾 Terrorism 核子風溪		

CESS

於

- :港幣5.000元或每次事故賠償的百分之十,以較高者為準
- 物損失:港幣5.000元

=)

- 地,由水損、颱風或暴風所引起之財物損失,免賠額為 000元或每次事故賠償的百分之二十,以較高者為準
- 『時間內於露天場地之財物損失,免賠額為港幣20,000元或 (賠償百分之二十,以較高者為準。
- 額為港幣5.000元

(賠償,免賠額為港幣1,000元

·財產損失·每次事故賠償,免賠額為港幣3,000元

excess will be applied in

- age: HKD5,000 or 10% of loss whichever is greater for each & every loss
- Property Damage: HKD5,000.00
- 00 or 20% of loss whichever is the greater in respect of each and every hage, typhoon and windstorm claim arising out of or in connection
- 00 or 20% of loss whichever is the greater in respect of each and every ccurred during non-exhibition hours in Open Area
- for each & every other loss.

for each and every loss

for each and every claim in respect of damage to third party's property.

項 GENERAL EXCLUSIONS

類似風險 & Similar Risks

學及生化武器風險

chemical and biological weapons

l.險,例如財務上的拖欠或失誤,缺乏財務支援 ding risks - such as financial default or failure, lack of support

13號風球或以上,紅雨或黑雨天氣及一般雨水影響下之露天

er including typhoon signal No. 3 or above, red or black thuriderstorm damaging property or temporary structure in open area

注意 Remarks:

- 1 承保範圍(一)並不包括勞工保險
- No employee's Compensation can be provided in Section 1
- 2. 本司不會為已有勞工保險保障之員工提供任何勞工保險。 The Company will not cover any employee who has another employees' compensation insurance policy cover.
- 3. 本司不會承保任何珠寶飾物或與其相關之物品。
- Exclude jewellery item and its' related accessories, 4 於承保範圍(二)內,鐘錶展覽之每項物品最高賠償額為港幣500元。
- Exhibitions of watches and clocks will be subject to an article limit of HKD500 per item under Section 2.
- 5. 以下條款將應用於水果、花卉、盆景及植物展覽
- "承保範圍(二)所提供之保障·於受保日期最後兩日只會提供火險保障"
- For exhibition of fruits / flowers / landscape / plant, the following condition will apply:
- "The cover granted under Section 2 of this policy is restricted to fire only for the last two days of the period of insurance."
- 6. 本司不會承保範圍(二)於露天場地由而水所引致之損失
- Exclude loss or damage arising out of rain water under Section 2 in Open Area
- 7. 承保範圍(五)必須與其他承保範圍一併投保方能生效
- Section 5 must be effected with one or more sections of this Package.

收集個人資料聲明 Personal Information Collection Statement

關下提供的資料,為本公司提供保險業務所需「並可能使用於下列目的」

- 任何與保險或財務有關之產品或服務,或該等產品或服務的任何更改,變更、取消或續期。
- 任何索償或索償分析,及

可能植移予

- 現存或不時成立的任何有關的公司,或任何其他從事與保險或與保險業務有關的公司或與保險業務
- 有關的中介人或索償或調查或其他服務提供者,或任何保險公司的協會或聯會。
- 任何人仕/機構,用以達致上述之目的,或用以在保險業內作資料核實之用途。

閣下有權查閱及要求更正由(中國平安保險(香港)有限公司)持有有關閣下的個人資料,如有此項要求。 可向本公司行政主任提出。

The information you provide to us is collected to enable us to carry on insurance business and may be used for the purpose of:

- any insurance or financial related product or service or any alterations, variations, cancellation or renewal of them;
- any claim or analysis of it; and may be transferred to:
- any related company or any other company carrying on insurance or reinsurance related business or an intermediary or a claim or investigation or other services provider providing services relevant to insurance business or any association or federation of insurance companies that exists or is formed from time to time
- any person/organization to fulfill any of the above purposes and/or for the purpose of data verification within

You have the right to obtain access to and to request correction of any personal information concerning yourself held by China Ping An Insurance (Hong Kong) Co., Ltd. Request for such access can be made to the Administration Officer of

· 如右任何疑問, 數迎致電 2531 7813

For any enquiry, please contact us at 2531 7813

被保險人簽署		
Signature of Insured	<u></u>	

特許代理/經紀 AUTHORIZED AGENT / BROKER

日期 Date =

Sun Flower Insurance Brokers Limited

Room 1108, Hing Yip Commercial Centre 282 Des Voeux Road Central, Hong Kong Tel: (852) 2521-1881 Fax: (852) 2521-1919 Web: www.sunflowerVIP.com www.sunflowerMPF.com

- 本小冊子只為一般性簡介,個供參考之用。有關承保範團及不受保項目之詳細條款及內容,讀參閱保單。

本公司保留随時修訂或取消各項條款及細則的決定權,毋須預先通知

Remarks: - This brochure is only a summary of product feature and does not constitute any part of the policy itself, Full details of the policy cover, exclusions, and excess imposed for each section can be found in a copy of our Exhibition Package Insurance Policy

- In case of any discrepancy between the Chinese and English version, the English version shall prevail
 The company reserves the right to change or cancel any terms and conditions without any prior notice

Underwritten and Arranged by:

中國平安保險(香港)有眼公司 CHINA PING AN INSURANCE (HONG KONG) CO., LTD.

(Incorporated in Hong Kong)

香港灣仔告士打道138號聯合鹿島大廈17樓 17/F., Allied Kajima Building, 138 Gloucester Road, Wanchai, Hong Kong

Tel: 852 2827 1883 Fax: 852 2802 0018